



CAPISTRANO UNIFIED SCHOOL DISTRICT

33122 VALLE ROAD, SAN JUAN CAPISTRANO CA 92675
TELEPHONE: (949) 234-9200/FAX: 496-7681 www.capousd.org

BOARD OF TRUSTEES

GILA JONES
PRESIDENT

GARY PRITCHARD, PH.D.
VICE PRESIDENT

PATRICIA HOLLOWAY
CLERK

JUDY BULLOCKUS

AMY HANACEK

MARTHA MCNICHOLAS

JIM REARDON

SUPERINTENDENT
KIRSTEN M. VITAL

Dear Parent or Guardian,

Each year, students in grades three through eight and high school participate in the California Assessment of Student Performance and Progress (CAASPP). CAASPP is the State's academic testing program and includes the computer-adaptive Smarter Balanced Assessment (SBA), the California Science Test (CAST), and the California Alternate Assessment (CAA). The CAA is designed for students with significant cognitive disabilities while ensuring they still attain increasingly higher achievement levels and leave high school ready for academic or career options. Results from these assessments help identify gaps in knowledge or skills early on so your child can get the support needed to be successful in school.

Students in grades three through eight and eleven will take the SBA or CAA. Students in grades five, eight, and twelve will take the CAST. Our school is still finalizing the specific testing window and will provide those dates as soon as they have been determined.

To help your child get ready for the test, you can:

- Talk about the test with your child. This helps them feel calm and confident about the test.
- Tell your child that you and their teacher have high expectations and are both there to help, every step of the way.
- Take a practice test with your child <http://www.caaspp.org/practice-and-training/index.html>.
- Make sure your child gets a good night's sleep and a nutritious breakfast before testing.
- Please make sure your child is in school on time every day and schedule medical and other appointments outside of test times.

Additional resources for parents are available through the California Department of Education (<http://www.cde.ca.gov/ta/tg/ca/>), the California PTA (<http://capta.org/focus-areas/education/student-assessments/>), and Capistrano USD (<http://capousd.ca.schoolloop.com/CAASPPforParents>). As always, State testing results are only one indicator of student performance as our school and the District routinely uses other data points to guide instruction throughout the year. All of your child's test results will be shared electronically with you through Aeries Parent Portal in Fall 2019. Unlike in past years, the Student Score Reports (SSR) will no longer be mailed home. This is due to the State's transition to full electronic reporting.

Staff are here to support parents and students. Counselors are available to help alleviate testing anxiety students may experience. Please do not hesitate to reach out to our office with any questions or concerns.

Sincerely,

Principal

SERVING THE COMMUNITIES OF:

ALISO VIEJO • COTO DE CAZA • DANA POINT • LADERA RANCH • LAGUNA NIGUEL • LAS FLORES • MISSION VIEJO
RANCHO MISSION VIEJO • RANCHO SANTA MARGARITA • SAN CLEMENTE • SAN JUAN CAPISTRANO



CAPISTRANO UNIFIED SCHOOL DISTRICT

33122 VALLE ROAD, SAN JUAN CAPISTRANO CA 92675
TELEPHONE: (949) 234-9200/FAX: 496-7681 www.capousd.org

BOARD OF TRUSTEES

GILA JONES
PRESIDENT

GARY PRITCHARD, PH.D.
VICE PRESIDENT

PATRICIA HOLLOWAY
CLERK

JUDY BULLOCKUS

AMY HANACEK

MARTHA MCNICHOLAS

JIM REARDON

SUPERINTENDENT
KIRSTEN M. VITAL

Estimado Padre o Representante Legal,

Cada año, los estudiantes que cursan del tercero al octavo grado y los estudiantes de las escuelas secundarias participan en la Evaluación de Desempeño y Progreso Estudiantil de California (CAASPP, por sus siglas en inglés). La evaluación CAASPP consiste en un programa de pruebas académicas del Estado, tomadas en una computadora, que incluye la Evaluación Inteligente y Equilibrada (SBA, por sus siglas en inglés), la Prueba de Ciencias de California (CAST, por sus siglas en inglés) y la Evaluación Alternativa de California (CAA, por sus siglas en inglés). La evaluación CAA está diseñada para los estudiantes con discapacidades cognitivas considerables, la cual garantiza que dichos estudiantes alcancen los niveles de rendimiento cada vez más altos y que cuando salgan de la escuela secundaria, estén listos para las opciones académicas o profesionales que tienen a su disposición. Los resultados de estas evaluaciones ayudan a identificar las deficiencias de conocimiento o de habilidades desde el principio, para que su hijo pueda obtener el apoyo necesario y tenga éxito en la escuela.

Los estudiantes que cursan los grados del tercero al octavo y onceavo tomarán la prueba SBA o CAA. Los estudiantes en los grados quinto, octavo y doceavo, tomarán el examen CAST. Nuestra escuela todavía está finalizando el marco de tiempo específico y le proporcionará esas fechas tan pronto como se hayan determinado.

Para ayudar a su hijo a prepararse para la prueba, usted puede:

- Hablar con su hijo sobre la prueba. Esto le ayudará a sentirse tranquilo y seguro para tomar la prueba.
- Decirle a su hijo que tanto usted como su maestro tienen altas expectativas y que ambos están disponibles para ayudarlo en cada paso del camino.
- Tomar un examen de práctica con su hijo <http://www.caaspp.org/practice-and-training/index.html>.
- Asegurarse de que su hijo duerma bien y que tome un desayuno nutritivo antes de la prueba.
- Asegurarse de que su hijo esté en la escuela a tiempo todos los días y programar citas médicas y de otro tipo, fuera del horario de los exámenes.

Recursos adicionales para los padres están disponibles a través del Departamento de Educación de California (<http://www.cde.ca.gov/ta/tg/ca/>), el PTA de California (<http://capta.org/focus-areas/education/student-assessments/>) y el Distrito Escolar Unificado de Capistrano (<http://capousd.ca.schoolloop.com/CAASPPforParents>). Como siempre, los resultados de las pruebas estatales son solo una muestra del rendimiento de los estudiantes, ya que nuestra escuela y el Distrito habitualmente utilizan otros métodos de información para guiar la instrucción durante todo el año escolar. Todos los resultados de las pruebas tomadas por su hijo se compartirán con usted electrónicamente a través del Portal de los Padres en Aeries en el otoño del 2019. A diferencia de los años anteriores, los Informes de Puntaje Estudiantil (SSR, por sus siglas en inglés) ya no serán enviados a la casa. Esto se debe a la transición completa del Estado al envío de información electrónica.

El personal está aquí para apoyar a los padres y estudiantes. Los consejeros están disponibles para ayudar a aliviar la ansiedad que los estudiantes pueden experimentar durante los exámenes. Por favor, no dude en comunicarse con nuestra oficina si tiene alguna pregunta o duda.

Sinceramente,

Director

SERVING THE COMMUNITIES OF:

ALISO VIEJO • COTO DE CAZA • DANA POINT • LADERA RANCH • LAGUNA NIGUEL • LAS FLORES • MISSION VIEJO
RANCHO MISSION VIEJO • RANCHO SANTA MARGARITA • SAN CLEMENTE • SAN JUAN CAPISTRANO